

ГОМАНИ

Цена с перасылкай і дастаукай да хаты:

на 1 год—4 м. 80 фен., на 1/2 году—2 м. 40 ф., на 3 месяцы—1 м. 20 ф., на 1 мес.—40 фен.

Беларуская Віленская часопісь

выходзіць два разы у тыдзень: у аўторкі і пятніцы.

Адрэс рэдакцыі: Вільня, Віленская 33.

Адрэс адміністрацыі і экспедыцыі:
М. Стэфанская 23.

Цена абвестак:

на 4-ай старане за радок дробнымі літэрамі—25 феніг.; дробныя абвесткі—па 5 фен за слова. Абвесткі аб смерці—60 фен. за лінейку дробн. друкам

№ 51 (247). Год III.

Вільня, 2 ліпеня 1918 г.

Цена 5 фен. (3 кап.)

ТЭЛЕГРАМЫ.

1 ліпеня.

Заходні театр.

Фронт Рупрэхта Баварскага: Шмат дзе на фронці ў вечары крапчэла баевая чынасьць. Ажыўленыя разведкі. На поўначы ад Альбэр адбіты англіцкія наступленьні.

Фронт нямецкага Наследніка: Між Эн і Марн — жывейшая баевая чынасьць ворагаў. Іх пяхота не раз выходзіла на сільныя разведкі. Пры і на поўдні ад Ст. Эгль ворагі пасыла вельмі вострай падгатоўкі агнём пайшлі ў атаку, але былі адбіты.

Пасыла падрахунку ўзятае дабычы выявілася, што ад 21 марца ўзяты 191.454 палонных, у тым ліку англічан 94.939, паміж катэрымі 4 генэралы і 3.100 афіцэраў; французаў—89 099, між імі 2 генэралы і каля 3.100 афіцэраў; рэшта палонных—португальцы і амэрыканцы. Здабыты 2.476 гармат і 15.024 кулемэты.

БЭРЛІН. Уся азіяцкая Расея, паводлуг вестак с Штокгольму, аддзялілася ад маскоўскага ўраду. У заходняй Сібіры пануе яўна монархічны рух. Вялікі князь Міхайл, сам адрокшыся ад трону, агітуе на карысьць павароту наследніка Аляксея, пры котарым ён хочэ быць рэгентам. Гэты рух ад Краснаярска дайшоў ажно за Урал і на палудзень да Алтаю. Рух не надта спрыяе саюзнікам. У усходняй Сібіры большэвікоў скінулі соцыал-рэвалюцыянеры і чаха-славакі, якіе бязспорна стаяць на старане саюзнікаў. Рух між Волгай і Уралам так сама прыхільны да саюзнікаў, але варожы да монархіі.

ШТОКГОЛЬМ. У Маскве аружная банда ўварвалася ў сэкратарыят сельска-гаспадарскіх спраў, разгвалала ўсіх чыноўнікаў і забавала 2 мільёны рублёў.

Савецкі ўрад арэштаваў 39 левых соцыал-рэвалюцыянераў, вінавацуючы іх у контррэвалюцыйнасьці.

БЭРЛІН (Гавас). Керэнскі прыехаў у Парыж.

БЭРН. Лёрд Віндборн заявіў у палаце лордаў, што, ня гледзячы на самыя акуратныя досьледы, ніякіх доказаў нямецка-ірляндзкага змовы не знайшлі.

З гэтай прычыны «Daily News» піша:

Рэдка бывала зроблена ў парламэнці заява вялікашае вагі. Калі яна згодна с праўдай, дык яна абвінавачывае ўрад гэтага краю ў палітыцы, дастойнай самых нягодных традыцый расейскае паліцэйскае сьстэмы. Віндборн, значыцца, прызнаецца, што ўрад „стварыў“ нямецка-ірляндзкую змову. Хочучы ўкрыць абмылку, зробленую пры вядзеньці вайны, ўрад маіўся завясьці ваеншчыну і ў Ірляндзі, асалоджываючы гэтай абещанкай самаўпраўленьня. Калі завясьці ваенную павіннасьць с прычыны народнага адпору аказалася немагчымым,—ўрад, каб звольніцца ад дадзенай абещанкі завясьці самаўпраўленьне, аб'явіў у маі аб выкрыта нямецка-ірляндзкай змове, ды з гэтай прычыны яно быцьцём-то прымушэно адрачыся ад завядаеньня самаўпраўленьня. Уся гэтая нягодная ганебная гісторыя зрабіла тое, што Ірляндцы гэтак варожа настроена да Англіі, як ніколі ад часу яе панявольеньня.

ВАРШАВА. Праект закона аб арганізацыі польскай арміі гаворыць аб двухгадовай ваеннай службе для ўсіх мужчынаў ад 18 да 50 гадоў. У ваенным часе спаўняюць памочныя работы ўсе, хто не знаходзіцца ў арміі, ад 16 да 60 гадоў.

БЭРЛІН. Новы бэльгійскі прэм'ер-міністэр Коорман пацьвярдзіў карэспандэнтам газэт, што яго палітыка будзе прадоўжэньнем палітыкі яго прадмесьніка.

БЭРЛІН. На гадавым сходзі нямецка-балтыцкага саюза сабралі на мадмогу пацярпеўшым балтыцкім жыхаром 280.000 марак.

ВАШЫНГТОН. Сэнат прыняў праект закону аб арміі.

ЛОНДОН. Ваенная канфэрэнцыя ў Лёндоне прыняла рэзалюцыю, забеспечываючую Англію і саюзныя краі сырымі матэрыяламі дзеля іх прамышленасьці.

ДРЭЗДЭН. Камітэт саксонскай паступовай партыі прыняў рэзалюцыю, высказываючы веру, што вайна закончыцца добрым мірам. Адказ за зацягваньне вайны, на думку партыі, ляжыць на Англіі.

Рэдакцыя „Гомана“ просіць усе пісьмы, рукапісы да друку, карэспандэнцыі, газэты і т. п. пасылаць ёй **Т О Л Ь К І** па адрэсу: Віленская вул. 33, кв. 1.

Незалежная Беларусь.

Перэговары з Расеей.

Беларускі надзвычайны пасол, Раман Скірмунт, у бытнасьць сваю ў Кіеве вёў перэговары з расейскім міністэрам унутрэнніх спраў, ды пры гэтым было ўстаноўлена, што ніякіх нягодных пунктаў нема.

Надзвычайная місія ў Вялікарасею.

Народны Сэкратарыят назначыў надзвычайную місію ў Вялікарасею, зложаную с старшыні, двух райчы, і чыноўніка дзеля асаблівых загадаў і сэкратара. У найбліжэйшых днях місія едзе ў Маскву, каб падаць вялікарускаму ўраду офіцьяльную заяву аб аддзяленьні Беларусі ад Вялікарасеі.

Ноты дэржавам Эўропы.

У зьвязку з высьвешчэньнем міжнароднага палажэньня Беларусі старшыня Народнага Сэкратарыату і сэкратар міжнародных спраў, Язэп Варонка, паслаў усім дэржаваам, прыналежаўшым раней да Расейскай фэдэрацыйнай рэспублікі, а такжэ ўсім ваюючым і нэўтральным дэржаваам ноту, ў котрай выкладаецца гісторыя ўтварэньня Беларускай Народнай Рэспублікі. Да ноты далучэны акты Рады Рэспублікі. У канцы ноты прэдлагаецца прызнаць адрадаўшася беларускае гасударства.

Граніцы Беларусі.

Народны Сэкратарыят міжнародных спраў заканчывае падрабюную карту Беларусі паводлуг этнографічнага, гістарычнага і дэржаўнага прынцыпу. Гэта карта будзе разаслана ўсім дэржаваам Эўропы.

Дзікая расправа.

Ня гледзячы на праводжэную дэмабілізацыю польскіх войск на Беларускай зямлі, палякі, пакуль у іх не паадбіралі аружжа да канца, робяць усё, каб Беларускі народ захаваў аб іх самую ліхую памяць на вечныя часы. Мы ўжо друкавалі даклад Бабруйскай Беларускай Рады, прысланы Радзе Бе-

ларускай Народнай Рэспублікі, аб падпалах польскімі легіонэрамі беларускіх вёсак і страшэнным зьдзеку над беларускімі селянамі. Цяпер „Нов. Вьстн.“ у № 77 друкуе гэтую вестку:

„Польскімі легіонэрамі недаўна быў растрэлян псаломшчык села Вагушэвічы, Ігуменскага павету, Фалевіч, за арганізацыю беларускага камітэту самаабароны, зложэнага з мясцовых селян. Вёска геная знаходзіцца на граніцы Бабруйскага павету. Ведамасьці аб генай зьверскай расправе дайшлі і да духоўнае консысторыі“.

Захват памятак старасьвеччыны і мастацтва.

Яшчэ ў восені леташняга году Ленін пазволіў вывазіць с Пецярбурга розныя памятки старасьвеччыны і мастацтва, котрых даходзілі ўкраінскіе і польскіе нацыанальныя арганізацыі. Асабліва энэргічна дабіваўся шмат рэчэй з Эрмітажу і Публічнай Бібліотэкі Польскі Камітэт у Пецярбурзе, котры выступіў з дамаганьнем выдачы ня толькі ўзятых с Польшчы, але і ніколі не належаўшых да яе цэннасьцей з Вільні, Беларускага, Горадні і іншых мест Беларусі. Ленін у сваім часі даў польскаму паўнамочніку, Ледніцкаму, назваленьне на вываз гэтых цэннасьцей у Польшчу аכולнай дарогай—пераз Штокгольм. Невядома, ці п. Ледніцкі споўніў свой плян, але дэкрэтам сваім, выданым у мінуўшым чэрвені, савецкі ўрад даў яму поўную магчымасьць „зрабіць сваё дзела“.

Народны Сэкратарыят цяпер клапоціцца аб гэтай справе і пачаў крокі, не абмінаючы міжнароднай дарогі, каб недапусьць далейшага рабаваньня беларускіх архіваў польскімі „культурнымі“ грабежцамі. Як ілюстрацыя апошняга, трэба адзначыць спробу менскай польскай бібліотэкі захапіць старадаўныя архіў менскіх сярэдніх школ, лічучы яго „ісконі польскімі“.

Побач с тым Народны Сэкратарыят учыніў крокі перад вялікарускімі савецкімі ўласьцямі, каб была спынена пачаўшася ўжо ліквідацыя эвакуаваных з Беларускай Рады, прысланы Радзе Бе-

сі ўстаноў (аддзелаў гасуд. банку, казённых палат, сярэдніх школ, губэрскіх прысутств і інш.) і каб усе яны былі вернены назад на свае месцы. Глаўную ўвагу Народны Сэкрэтарыят зьвертае на паварот усіх архіваў.

Менскі біскуп.

Як даведаўся „Нов. Вѣстн.“ з веры годнай крыніцы, каталіцкі біскуп менскі, Лозінскі, назначэн на сваё становішча дзякуючы ўніяткаму мітрапаліту Шэптыцкаму, каторы ў бытнасьць сваю ў Пецярбураі на просьбу беларускай дэлегацыі паддзяжаў яго кандыдатуру. Контрдэлегацыя тутэйшых шовіністаў — паякоў не дайшла ўдачы. Біскуп Лозінскі радзіўся ў ігуменскім пав., менскай губ., і зусім годзіцца з беларускай орыентацыяй апошняга часу.

Вітэбскі дэлегат.

У Народны Сэкрэтарыят прыбыў дэлегат з Вітэбска, прысланы, каб наказаць Народнаму Сэкрэтарыату аб арыянтацыі новаўтворанай Беларускай Нацыянальнай Рады ў Вітэбску. Вітэбская Рада прызнала Сэкрэтарыат і паставіла паддзяжаваць яго ўсімі сіламі.

Магілёўскія паны ў Народным Сэкрэтарыаце.

18 чэрвеня ў Народным Сэкрэтарыаце былі магілёўскія памешчыкі, прадстаўнікі саюза земляўласнікаў, Н. Фэрмор і В. Хрушч-Мясоедаў. Апроч таго, Фэрмор адбыў нараду с старшынёй Народнага Сэкрэтарыату.

К. Езавітаў — жыв.

Па запытаньне Народнага Сэкрэтарыату, што сталася с памочнікам старшынёй Народнага Сэкрэтарыату, К. Езавітавым, аб каторым былі чуткі, быццам яго расстрэлялі большавікі, — прыйшоў зусім пэўны адказ, што ён жыв і ў канцы чэрвеня збіраецца вярнуцца ў Менск дзеля далейшае працы.

Наветовыя старшыні.

Народны Сэкрэтарыат устанавіў наветовых старшын, каторыя павінны працаваць у згодзі з нямецкімі наветовымі начальнікамі і камэндантамі дзеля ўладжання усіх спраў, якія ўзнікаюць пры зносінах нямецкае ўласці з жыхарамі.

Духоўныя патрэбы закардонных беларусаў.

На просьбу менскага і тураўскага архірая Юрыя Народны Сэкрэтарыат учыніў крокі дзеля здавальнення духоўных патрэб жыхараў закардонных частцей Беларусі — Віленшчыны і Гродзеншчыны. Дзеля гэтага ў Вільню, Гродню, Беласток, Ваўкавыск і Слонім мае быць послан сьвящч. П. Рэпвін.

Вільня, 2 ліста 1918.

Для нас, беларусаў, найвялікшую вагу маюць цяпер два пытанні: ці берасьцейская лінія будзе і надалей раздзяляць Беларусь на дзве частцы і калі так, дык якая доля ждзё ўсходнюю Беларусь і заходнюю яе частку, далучэную да Літвы?

Ад гэтай ці іншай развязкі першага пытання залежыць вельмі многа — у значнай меры і развязка другога пытання. Але дагэтуль мы не бачым ніякіх анакоў, каторыя сулілі-бы болей-меней пэўны адказ на яг. І беларуская палітычная работа ў кірунку злучэння усіх беларускіх зямель не шмат насунулася ўпярод, і

хіба толькі спадзеванне ў скорым часе дадатковыя нямецка-расейскіе перагаворы дадуць нейкі грунт для яе. Затое трэба адзначыць, што беларускае гасударственнае будоўніцтва ў незалежнай Беларусі неўстанна пасоўваецца ўпярод. Як ведама, ў цяперашняй сталіны незалежнай Беларусі, Менску, ёсьць дзве беларускія дзяржаўныя ўстановы: Рада Беларускай Народнай Рэспублікі і Народны Сэкрэтарыат. Першая, як орган правадаўчы, можна сказаць, закончыла сваю першую задачу: яна выпрацавала асновы дзяржаўнага быту Беларусі і вытварыла першы беларускі ўрад, намяціўшы дарогу яго рэарганізацыі і далейшае работы. І цяпер гэты ўрад у постаці Народнага Сэкрэтарыату павінен забраць навакол сябе ўсе беларускія творчыя сілы і, карыстаючы с самых шырокіх паўнамоцтваў Рады, праводзіць у жыццё тое, што намячэно Радай. Сваю работу ён здалека выпяўніць толькі тады, калі ўласць спаўніцельная і ўласць правадаўчая будуць акуратна падзелены і калі ў межах сваіх паўнамоцтваў беларускі ўрад будзе мець поўную свабоду.

Іначэй ідзе жыццё ў заходняй частцы Беларусі, злучанай з Літвой. Тут больш, чым на ўсходзі, даюць аб сабе знаць варункі ваеннага часу. І арганізацыя гэтай частцы нашае Бацькаўшчыны адбываецца на зусім іншых асновах, каторыя ў кароткіх словах нарысаваў нямецкі стале-сэкрэтэр Вальраф у нямецкім парламенці: тут учасьце жыхараў краю ў нямецкім ваенным упраўленьні ім яшчэ доўга мае насіць дарадчы характэр, і аб тварэнні свайго асобнага ўраду ў найбліжэйшым часе нема гутаркі. Аднак, ня глядзячы на розніцу палітычных варункаў на той і на гэты бок берасьцейскае лініі, і тут і там жыве ў нашым народзі тая-ж самая ідэя незалежнасці Беларусі — Літоўскага краю, — і толькі далейшы ход палітычных спраў разьвяжэ пытаньне, ў якой форме ўложыцца жыццё абодвух аснаўных народаў краю, некалі супольнымі сіламі збудоваўшых вялікую, моцную і культурную беларуска-літоўскую дзяржаву, вядомую сьвету пад названнем „Вялікае Князьства Літоўскае“.

Аб справах Літвы.

26 чэрвеня стале-сэкрэтэр Вальраф сказаў у Рэйхстагу ірамову, у каторай паміж іншым заявіў:

«Ваеннае упраўленьне Літвы яшчэ нельга замяніць самаупраўленьнем туземцаў. Баспечнасць войск і патрэба рэквізыцый вымагаюць упраўленьня крэпкай рукі, якога мы ня можам спадзевацца ад мясцовых жыхараў. Ясна, зразумела і справядліва жаданьне насяленьня Літвы мець сваё самабытнае упраўленьне. У большасці павеатаў утворэны дарадчыя ўстановы. Яны будуць пашырэнны і ўведзены такжэ ў другіх павеатах. З іх будзе ўтворэн камітэт дзеля дачы рад ваеннаму упраўленьню. Гэта — зачаток далейшага разьвіцця. Што без рэквізыцый абыйсціся нельга, гэта мне пацьвярдзілі і літоўскія прадстаўнікі. Аднак, мы пойдзем насустрач тутэйшым жыхарам, даючы ім магчымасьць учасьця ў даставах. Нямецкае упраўленьне завяло ў Літве нямецкую мову не як выкладовую, а як чужаземную. Свабода руху будзе лягчэйша. Агранічэньні, якія аддзяляюць адзін павеат ад другога, могуць быць скасаваны. Гэта павінна быць скоро праведзена. Свабода руху надалей будзе залежаць толькі ад таго, ці людзі маюць пашпарт Об Ост. Забарона карэс-

пандэнцы ў літоўскай мове, вызванае нестачай пераводчыкаў, так сама хутка ўтраціць сілу».

Большэвіцкая Расея.

Справы фабрычныя.

(Гл. «Гоман» № 50).

Палажэньне фабрычнае справы ў Расеі можна выраіць двума словамі: растуцае безработьце. На гэтае растуцае безработьце зляжылася некалькі прычыні старэйшых за большэвіцкую ўласць і зроджэных самім большэвізмам. У пачатку вайны фабрычны прамysel Расеі развіўся борада, але аднабока ў форме прамыслу на ваенныя патрэбы. Земскіе і мясцовыя саюзы, ваенна-прамысловыя камітэты, — усё гэта пачало працаваць з воклічам: „Усё для вайны!“ Рэзультат гэтага быў такі, што паўстало мноства новых фабрык адумься для ваеннай патрэбы, і фабрыкі тавараў неваенных хочучы — ня хочучы мусілі пераходзіць фактычна ці фікцыйна на фабрыкацую тавараў ваенных, іначэй яны не даставалі вугальля, жалеза і работнікаў забралі на ваенную службу. Ужо адно зьвальжэньне работнікаў, працуючых на ваенныя патрэбы, ад ваеншчыны, было прычынай масовага адліву работнікаў з розных фабрык на фабрыкі ваенных прыладаў. З другога боку, фабрыкі ваенных прыладаў, наладжэньне на фундаманце масовай работы, дзе патрэба рамеснікаў-спецыялістаў дужа невялікая, а ўсе работы могуць спаўняцца людзьмі ўзятымі проста ад сахі і даваць ім нішто заробкі, павялічылі лічбу фабрычных работнікаў разоў у 10 і больш. А як пры цэнах на матэрыял, рабочыя рукі 1914 — 16 г. работа ваенных прылад была вельмі даходная, дык і заробкі раслі дужа борада. Лёгкае ўступкі з боку фабрыкантаў заахвочвалі ставіць усё новыя і новыя жаданьні. Тымчасам матэрыялы і паліва раслі ў цэне непропорциональна, цэны на ваенны матэрыял, законтрактываньне на доўгі час не зьмяняліся і гэтак парадкам у панаваньне Керэнскага фабрыкі ваенных прылад пачалі зьбываць самі сябе. С пераходам уласці ў рукі большэвікоў, падаражэньне работніцкай платы і, асабліва, зьменшэньне выработку давалі фабрыкі да поўнага расходу сваіх капіталаў. Адначасна на усіх фабрыках з'явіліся новыя абставіны, каторыя аканамічна зусім зарэзалі Расею. Да гэтых абставін належаць работніцкі контроль і нацыяналізацыя фабрык, чыгунак і ўсяго іншага. Праводзячы ў жыццё вокліч „ўся ўласць працуючаму народу“ у жыцці фабрычным, большэвіцкая ўласць стварыла, так званы, работніцкі контроль. Работніцкі контроль мае права ўмешывацца ўва ўсе справы: закупа і прадажы тавараў, аплаты работнікам, найма і ўвальненьня ўсякіх працаўнікоў. І хоць створэньні ў тэорыі для таго, каб бараніць правы ўсяе работніцкае масы, на практыцы ён зьмяніўся ў інстытут пільваючы інтарэсаў асобных работнікаў: Янкі, Васіля, Пётры, ня глядзячы на тое, што сягоньяшніе інтарэсы Янкі, Васіля, Пётры ідуць проці інтарэсаў ўсяе работніцкае масы, ўсяго прамыслу, ўсяго краю. Адным словам работніцкі контроль павёў такую палітыку, як і большэвіцкі ўласці: «хапай сягонья Рэўт мяса, бо заўтра Варыгі з'ядуць». За малымі выняткамі камітэты фабрычнага контролю ўнеслі за сабой: скасаваньне паштучнай платы за работу, скарачэньне ра-

бочага дня „восьмігадзінага“ узводзячы ў яго ільготны час на спаўнэньне, на піцьцё гэрбаты, на мыцьцё рук, на ўпарадкаваньне прылад перад канцом работы, на безкапенныя сабраьні і сходы ў рабочым часе, — усё гэта рабіло з восьмігадзінага дня ня больш як 6½ — 7 гадз. чыстае работы. Растуцае безработьце не магло быць ня відным самаму цёмнаму работніку і восека падсьлепаваты работніцкі патрыатызм радзіць усюды наменшыць дзёнашні выработак, каб болей работнікаў мела работу. Адказаць работніку месца рэдка калі ўдавалася і то толькі з вялікім трудом. Адначасна заробочная плата расла і расла. А як яна была, агульна кажучы, ада дня, і вырабак падаў, то цэна штучнай работы скакала ў гару з надзелі на надзелю. Як на прыклад, можна паказаць, што, напр., селянскі плужок з дрэўляным дышлем, катораму да вайны цэна была 3 рублі, Пецярбургскі арсенал, знаходзячыся ў руках большэвіцкіх работніцкіх камітэтаў, увагнаў у лютым 1918 г. у 90 руб., а гэты самы плужок на адной с фабрык сярэдняе Расеі быў законтрактываны зямствам вясной 1918 г. па 30 р., але калі фабрыка перайшла ў рукі работнікаў, то свая цэна гэтага плужка ўжо стала 247 руб.

Гэтыя самыя адносіны перанесены на грунт транспарту зрабілі тое, што транспорт у Расеі зусім разваліўся. Паравозы правяцца без канца. Палавіна паравозаў папсавана. Тое самае з вагонамі. На станцыях вагоны стаяць тыднямі, пакуль іх пададуць на выгрузку. Транспарту нема. Бюджэт чыгунак дайшоў да 42 мільярдаў у год, а прыход ад чыгунак даходзіць толькі да 6 мільярдаў. Гэтым парадкам адны толькі чыгуныкі даюць 36 мільярдаў дэфіцыту. А колькі-ж страты мае ўвесь край с тае прычыны, што транспорт не існуе? Не ляпей сталася і з водным транспартам — па Волзе, і ў рэзультате Расея ня можа развезці нават таго, што ў яе ёсьць гатовага: запасаў тавараў з Мурману, Архангельску, Владывастоку; перад заняццем немцамі — гатовага жалеза з Украіны; сырой газы з Баку, уселякага добра з Астрахані; запасаў англіцкага каменнага вугальля с таго-ж Архангельску і Котласа.

Нестача матэрыялу і бласі транспорт яшчэ больш скепсылі агульняе абставіны фабрычнага прамыслу. У рэзультате ўсяго фабрыкі з'елі ўсе свае капіталы, з'елі свае крэдыты. Тым-жэ часам пераход ад вырабу ваеннай прылады да вырабу звычайнага тавару вымагае грошы і часу, дык тут пакуль-што могуць знайсці работу толькі многыя работнікаў — і то рамеснікаў-спецыялістаў. Але большэвікі перэвалі работнікаў на палажэньне пансынераў фабрыкі: там, дзе с канцом ваенных заказаў фабрыкі павінны былі закрыцца, выходзіла на сцэну нацыяналізацыя фабрык. Нацыяналізаваная фабрыка пераходзіла зусім на харчы гасударства. Адміністрацыю найчасьцей выганялі, таксама касавалі ўселянкі кантроль. Работнікі, некалі пастуніўшы на фабрыку, хаваючыся ад ваеншчыны, цяпер займаюць месца ў калегіі па ўпраўленьні заводам; ім назначыцца добрае пансіі. Вось жывы прыклад: адна знаёмая мне фабрыка на поўдні цэнтральнае Расеі была нацыяналізавана. С памі-ж адміністрацыі касірэзагадчык канторы былі выгнаны пад страхам арэшту. Замест гэтых двух людзей былі пастаўлены: трое людзей ад емінаў управы, двое — ад „Вольнага“, ды работніцкі камітэт — ўсяго 9 дуч, — і пад той час, як выгнаная адміністрацыя каштавала ў 1050 руб., новай плацілі ўжо 3700 руб. Мало таго: раней у дзень вы-

раблялі на фабрыце 12 плугоў, а пасья нацыаналізацыі сталі вырабляць толькі 1½ плуга. Пасья 3—4 месяцаў нацыаналізацыя стала страшэнным цяжарам для фінансаў Большавіі. І німа ніводнае нацыаналізаванае фабрыкі, каторая акупала-бы сябе ці хаця не спыніла-бы работу на другі-трэйці месяц пасья нацыаналізацыі. Вось, дзеля гэтага прычыны цяпер на нацыаналізацыю даець пазваленне толькі „высшій соўёт народнаго хозяйства“; але што з гэтага, калі, як мы гаварылі раней, цэнтральная ўласць ніякае сілы на мясцох не мае і фактычна, ня гледзячы на забарону, нацыаналізацыя праводзіцца мясцовымі ўласцямі ўва-ўсіх тых прыпадках, калі на фабрыцы ёсць чым пажывіцца: калі фабрыка мае гатовы тавар, сыры матэрыял, або грошы ў банку.

Гэтка палітыка на фабрыках і на чыгунках давала ўсё прамышленасць і чыгункі ў Расеі да поўнага развалу. З большавікоў першы Ленін агледзіўся, што так далей быць ня можа, але—агледзіўся Юрка, як поў галавы згарэло. Па яго загаду скасаваны камітэты чыгункаў на Мікалаеўскай дарогае, ўласць аддадзена ў рукі аднаму камісару,—і рэзультат гэтага быў такі, што поезд з Масквы ў Пецярбург стаў хадзіць замест 24—36 гадзін толькі 16 гадзін. Але ці захочэ Маскоўшчына, трымаючая цяпер уласць, адрачыся ад недаўна здабытых прывілеяў і „хлебных“ месц, ці захочуць усе ўласці і паўнапраўныя „таварышы“ аддаць чыста асабістне карысці дзеля ўсяго народу,—у гэта нельга верыць дзеля гэтага, як казаў Ленін, трэба было-б мець хоць 10.000 ідэйных, цвёрдых, непадкупных сацыялістаў,—але дзе гэныя 10.000 знайсці? Так некалісці згинула Садома і Гамора, бо ў іх сьценах не знайшлося 10 справядлівых.

«Сабатажнік».

(Далей будзе).

меткі „Dzienn. Wil.“—некалькі сьвядомых беларусаў.

× **Выстаўка Вільня-Менск** (св. Юрскі пр. 35) зачыняецца гэтымі днямі. Як мы даведаліся, праект перавезці яе зараз-жа ў Менск адложан на восень.

× **На чыгунках.** У скорых поездах між Вільняй і Дзьвінскам ад 1 ліпеня заведзены вагоны-рестараны.

× **Гасударствены кантроль.** Фірма „Зінгэр“, каторая, як ведама, вырабляла і прадавала машыны да шыцьця ў межах Militär Verwaltung Litauen аб'яўлена пад гасударственным кантролем.

× **Здача гумы.** Stadthauptmann апавешчае, што тэрмін здачы гумы ад колаў прадоўжэн да 31 ліпеня.

× **Здача медных блях** Stadthauptmann наказывае, што дамаўласцікі і іх дамаверы павінны не пазней, як 15 жніўня, між 8 і 1 і між 4 і 8 гадз. на Дамініканскай вул. 3, пакой 3, здаваць за плату медныя бляхі ад печы і медныя крышкі ад юшэк. У краме Борухсона, вул. Савіч № 9, прадаюцца ў замену бляхі з другога матэрыялу па 2 м. 25 ф. і крышкі ад юшэк па 85 ф., а лякераванне—па 95 фэн.

За неспаўненьне гэтага загаду будуць вінавайцаў караць, а паказанне рэчы конфіскаваць без ніякае платн.

× **Адабраныя рэчы.** У аднаго злодзея, злоўленага пры зломы-ванні, узялі пекнае пальто і сінныя ды чорныя порткі.

× **Тэмпература.** Найвышэйшая і найніжэйшая тэмпература за апошніе дні была (па Цэльсію):

	найвыш.	найніж.
27—28	+ 16,8°	+ 10,8°
28—29	+ 20,9°	+ 9,1°
29—30	+ 20,3°	+ 11,4°
30—1	+ 18,7°	+ 12,6°

З усяго Краю.

Зямельная палітыка ў Курляндзі.

Па загаду фельдмаршалка Гіндэнбурга ў Курляндзі творыцца зямельны банк. Кожны зямельнік Курляндзі, маючы больш за 350 дзесяцін зямлі, павінен уступіць зямельнаму банку траціну свайго абшару. Цэна назначаецца мешанай камісіяй; пры гэтым за аснову пры ацэнцы прымаецца цэна зямлі ў 1914 году. Зямельны банк будзе выплачваць 85% належнасці гатоўкай, а за рэшту быўшы валадзельца зямлі становіцца пайшчыкам зямельнага банку. Незадаволеныя ацэнкай могуць падаваць пратэст у вышэйшую ўстанову, пастанова каторай—аканчальныя. Закон абнімае і маёрнатыя землі ў Курляндзі.

Загад Гіндэнбурга атрымаў сілу 17 чэрвеня.

Беларускі тэатр на вёсцы.

(Карэсп. „Гомана“).

В. ШАСТАКІ, Віленск. пав. У нядзелью, 16 чэрвеня, у некалі быўшай тут карчме Крашы (верста ад Шастакоў) адбылося беларускае прадстаўленьне. Старую, задушчэную карчму ачысцілі, прыбралі зяленівам, у адным кудзе ўстроілі прымітыўную сцэну, прыбраўшы яе галінамі арэшніку, ды бярозы і завесіўшы селянскае работы тканінамі.

Прымітыўнасці ўстройства адпаведаў і выбар п'есы. Ігралі сцэнічную ідыльлю Ф. Олехновича „На вёсцы“. Гэта ўтрыманая ў ідылічным тоне апавесць аб сардэчных муках маладога хлопца,

каторага пакінула яго мілая, паступіўшая на службу да места. Хлопец нудзіцца, ждзё павароту і сустрэчы з ёй, а дзяўчына, ўжо добра папсаваная мясцовым жыццём, вярнуўшыся ў родную вёску, толькі сьмяецца з яго каханьня і з усяго вясковага „мужыцкага“. Але ёсць блізка другая душа дзявочая, каторая запраўды шчыра любіць беднага хлопца. Гэта вясковая дзяўчына, Анелька. І вось, пакінуны сваёй мілай, хлопец знайшоў у ёй утрачэную радасць жыцця. Абнімаючы яе, ён кажа: „Будзем, Анелька, усё жыццё жыць у гэтай нашай вёсцы, будзем нашы селянскія опраткі насіць, нашы родныя песні пецці“. Нам ня трэба чужога, калі нашае роднае так сама пекнае, а мо і някнейшае ад іншых!.

Пасья прадстаўленьня п'есы артысты пецілі беларускія песні і деклямавалі.

Народу было каля 200 чалавек, а мо і болей. Былі і прадстаўнікі нямецкіх ўласцей, ды некаторыя с тутэйшых паноў. Публікі было-бы паўне яшчэ болей, каб не агітацыя тутэйшых, так-званых „палякоў“. А калі і агітацыя не памагала, то давай розныя плёткі пускаяць: „Хто пойдзе на прадстаўленьне беларускае, таго сфатаграфуць і зашпунць да камітэту, і будзеш беларус—значыць гвалтам зробіць праслаўным. Калі хочеш астацца каталіком, то павінен казаць, што паляк, бо наша вера польская, а не беларуская, ці іншая якая“. Так кажуць усе тутэйшыя „польскія“ паненкі-вучыцелькі, як быцым ня ведаючы, што ніякае „польскае“ веры німа, а ёсць адно вера каталіцкае, якую вызнаюць і палякі, і часьць беларусаў, і літвіны, і немцы, і французы, і італьянцы, і гішпанцы, ды нават іншыя дзікія плямёны. Ды яшчэ так тлумачуць, што мова нашых селян—гэта мова не беларуская, а „простая“, бо яны народ прости, але польскі, а беларусаў тут ніякіх нема! Гэта ўсё кажуць „вучоныя“ паненкі. А то такія пастрахі былі: хто пойдзе на прадстаўленьне беларускае, таго кобынд ня прыме да споведзі. Я гэта сам чуў, як дачка хацела ісьці на прадстаўленьне, а матка не пусчала, кажучы: „Ці лепей будзе, калі кобынд ня прыме да споведзі? А дачка адказывала: „Нехай не прымае, а ўсё-такі пайду, бо тут ніякага грэху быць ня можа!“

Ня гледзячы на ўсе страхі, людзі не спалохаціся: яны тут ужо назвалі праўду, ведаюць, што яны—беларусы, чытаюць беларускія кніжкі і газэты, а недаўна завялі ў сябе (у Белым Дварэ) і беларускую школу. І прыёма было бачаць рэзультаты працы беларускай вучыцелькі, Ірэны Родзевічанкі, каторая ў вельмі кароткі час аддзела прыгатаваць дзяцей да публічнага выступленьня: дзеці вельмі добра деклямавалі беларускія вершы.

Пад канец прадстаўленьня народу надыйшло яшчэ болей, ды ўсе вельмі жалелі, што спазьніліся. Усе выказывалі гарачае жаданьне, каб неўзабаве было наладжана новае прадстаўленьне.

Язеп С.

Ад Рэдакцыі. Прадстаўленьне ў Шастакох будзіць цікаўныя думкі. Мы памятаем першыя спробы арганізаваць аб'ядны беларускі тэатр: гэта выезд на правінцыю ў 1910 году драматычнае дружны пад кірункам св. п. Ігнаца Буініцкага. Памятаем, які гарачы прыём меў беларускі тэатр у розных мястэчках нашага краю. Цяпер мы бачым ня менш гарачы прыём беларускае дружны на вёсцы. Нам здаецца, што, як пачнуцца нормальныя зносіны з усім краем, аб справе аб'яднага тэатру

для вясковага народу павінны парупіцца тые, каму ляжыць на сэрцы нацыанальнае ўсьведамленьне і культурнае падняцце нашых народных мас.

ГОРАДНЯ. Закупленныя местовым урадам дровы будуць прадаваць толькі бедным. Багацейшыя людзі ня могуць спадзевацца на іх і павінны самі прызапасіць сабе дровы на зіму.

ГОРАДНЯ. «Grodn. Zig.» далей жаліцца на поўную недысцыплінованасць гродзенскай публікі, каторая вядзе сябе ў тэатры немагчыма. Кожны паступае так, як быцым ён у тэатры адзін, і зусім не рахуецца з рэштай публікі.

ГОРАДНЯ. У тую нядзелью ў вечары пасья забаваў хлопцаў і дзеўчат даяцкі Губяк і Макароўскі пабіліся. Пры гэтым Губяк праз завісць раніў Макароўскага нажом, зрабіўшы некалькі ран. Адна з іх была сьмяротная. Губяка арэштавалі.

ГОРАДНЯ. Бэн'ямін Шварц вёў вялікі гандэль салам і мясам, не маючы пазваленьня на гэта. У яго знайшлі 56 кілогр. нештэмпілёванай сляніны і шмат мяса. Яго аддалі пад суд, а мяса сконфіскавалі.

БЕЛАСТОК. На Нямецкай вуліцы адзін дзяцюк цішком распрадаў часьцінамі бібліотэку свайго бацькі, цаной у 5.000 марак. Выручаныя грошы ён прагуляў.

ГОЖА. На беразі Нёмна недаўна знайшлі цела хлопчыка 10 гадкоў, пралежаўшае ў вадзе каля чверці году. Судзячы паводлуг адзежы, гэта сын заможных бацькоў.

ПЕРСТУНЬ. У Яна Валюша знайшлі калоды, украдзеныя с перстунскага лесу. С прычыны чысьленых крадзежаў лесу ў тутэйшых ваколіцах Валюша аддалі пад суд.

КОУНА. Рух конкі пачаўся ізноў 29 чэрвеня. Служачых на ёй—3 кантралеры, 15 кандуктароў і 20 хурмавоў.

КОУНА. Адзін разьнік у чайнай гатак «загуляў», што ня мог ісьці да хаты і тут заснуў. Збудзіўшыся, раніцай ён заўважыў, што ў яго прапала каліта с 317 руб.

КОУНА. У аднаго ўпекача, едучага дамоў, укралі ў баракі ўсе яго грошы—1.550 руб., і ён вернецца да хаты зусім без нічога.

СУВАЛКІ. У сярэдзіне ліпеня тут пачнуцца паўтарыцельныя курсы для вучыцельў і вучыцеляк. Запісалася ўжо многа курсістаў.

ВОЛЬКА, Сувальск. пав. У 1914 і 1915 гадох у тутэйшых ваколіцах ішлі крывавае бітвы, ў каторых загінуло многа ваякоў з абедзвух старон. Іх пахаранілі тады там, дзе яны былі забіты. Цяпер іх труны сабралі на адзін магільнік, на каторым пастаўлен у іх памяць памятник.

РАМАТЫШКІ, Вількавіск. пав. Тутэйшы зямельнік І. мае 8-гадовую дачку с 6-цёма пальцамі на абедзвух руках і абедзвух нагах. Шосты палец на руках—побач з вялікім пальцам, на нагах—між першым і другім. Наагул-жа дзяўчынка зусім нормальная.

БУЙНІШКІ, Сьвіненск. пав. Тутэйшы жыхар Віндэнт Лауэвільс за забойства і рабунка, учыненнае 2 верасня над селянінам Янушанісам і яго сям'ёй у Будзе Махоўскай, засуджэн палывым судом на

У Вільні і ваколіцах.

× **Дэлегацыя Гораднянскага Губерскага Цэнтральнага Камітэту.** Галава дэлегацыі, старшыня камітэту інжэнер А. Вахановіч гэтымі днямі быў запрошэн у Об. Ост. і прыняты Глаўнакамандуючым на Усходзі Прынцам Леопольдам Баварскім. Посьля п. Вахановіч меў доўгую гутарку з начальнікам штабу Глаўнакамандуючага на Усходзі, генералам Гоффманам.

У суботу, 22 чэрвеня дэлегацыя выехала з Вільні назад у Пецярбург.

× **Аб наварот культурных цэннасьцей.** Прэзыдыум Беларускае Рады у Вільні, даведаўшыся, што у Расеі па загаду ўраду адбываецца ліквідацыя эвакуаваных з Беларусі школ і культурна-просветных устаноў, упаўнамочыў Гродзенскі Губерскі Цэнтральны Камітэт злучэных грамадзянскіх арганізацый учыніць патрэбныя крокі перад расейскімі і нямецкімі ўласцямі дзеля навароту памянутых устаноў у Беларусь і аднаўленьня тут іх чыннасцёй, а так-жа ўзяць на сябе ахрану і рээвакуацыю ўсіх вывезеных з нашага краю культурных цэннасьцей, гістарычных памятнакаў, музэяў, архіваў і дакументаў, устанавліваючых правы Беларускага васыленьня і датыкаючых матэрыяльных інтарэсаў яго.

× **Ксэндзы-беларусы.** Мы даведаліся, што між новавысьвячэнымі ксэндзамі віленскай дыяцэзіі ёсць—супроць тэндэнцыйнай за-

сьмерць і 13 чэрвеня павешан у сувальскай турме.

МИТАВА. Глаўнакамандуючы на Усходзі прынц Леопольд Баварскі быў 25 чэрвеня ў сталіцы Курляндзі. Адгатуль ён паехаў у важнейшыя месцы Курляндзі.

Україна.

ЯСЫ. С прычыны недаразумеўня ў справе назначэньня Румыніей губэрнатора Бэссарабіі пастаноўлена замест губэрнатора назначыць за начальніка ўправленьня Бэссарабіей асобнага камісара з аграічэньмі правамі.

ВЕСТКІ З РАСЕІ.

КІЕУ. Перэговоры аб наўночных граніцах Украіны вызвалі гарачую спорку. Пастаноўлена ўзяць войска са спорных зямель і даць магчымасьць жыхарам самым падаць свой голас на шырока-дэмакратычнай аснове. Мешаная камісія будзе пільна належаць над падачай народам голасу.

МАСКВА. Галава снаўніцельнага камітэту ў Кацярынбургу наказывае, што вестка аб забойстве буйшага цара — гэта правакатарская брахня.

МАСКВА (П.Т.А.). 30.VI. Камісар загранічных спраў падаў прагэст проці бытнасьці англіцкіх войск на Мурманскім узьбярэжжы.

КІЕУ. „Кіевск. Мысль“ наказывае, што у Владывостоку высаджалі японскія войскі дзеля паддзяержкі чэха-славакоў. Глаўная кватэра чэха-славакоў — у Харбіне.

ЛОНДОН. «Times» наказывае с Пецярбурга, што апошніе тры дні хлеба і бульбы тут не выдавалі. Мужчыны і жонкі валяюцца на вуліцах і паміраюць з голаду. Чырвоная гвардыя робіць рэквізыцыі ў ваколіцах сталіцы; пры гэтым узьнімаюцца крываўныя бітвы. Савецкі ўрад апавесціў дэкрэт, паводлуг каторага адзінокіе чырвонагвардзцы атрымліваюць у месяц па 150 руб., а сямейныя — па 250 руб.

КІЕУ. Паводлуг украінскіх вестак, чутка аб тым, што пры адступленьні большэвікоў с Кацярынбурга забілі буйшага цара, пашьверджаецца.

У Сібіры ўтварыўся ўрад с соцыал-рэвалюцыянераў і меншэвікоў, каторым кіруе Сазоноў. Між гэтым урадам і ўрадам японскім адбываюцца перэговоры.

ЛОНДОН. На канфэрэнцыі англіцкай работніцкай партыі, на каторай было высказана жаданьне далейшай вайны, апынуўся і Керэнскі, каторы прыехаў сюды з Масквы. Ён сказаў, што расейскі народ гатоў ізноў пачаць вайну поплец с сваімі саюзнікамі.

КОПЭНГАГА. Керэнскаму нейкім невядомым спосабам удалося праехаць праз усю Расею і напасці ў Лёндон. Адгатуль ён збіраецца ехаць у Парыж і Нью-Йорк.

КІЕУ. Вядомы боўгарскі генэрал Радко Дмітрыев, у часе вайны займаўшы высокае становішчэ ў расейскай арміі, атрымаў цяпер высокае назначэньне ў амерыканскай арміі.

3 узяго вьвету.

ВЕНА. Офіцнозная «Wiener Ztg.» друкуе найвышэйшы загад, паводлуг каторага міністэрства Зейдлера астаецца на сваім становішчы і аўстрыяцкі парламент сазываецца на 16 ліпня.

МЮНХЭН. Так-званая „гішпанская хвароба“ пашырлася і ў некаторых ваколіцах Баварыі. Яна шыбка шарыцца па краю.

ТЭЛЕГРАМЫ.

Нямецкія апавешчэньні.

28.VI. Заходні тэатр.

Наабал Соммы жывейшая чынасьць ворагаў. Сягоньня раніцай варожы агонь значна крапчэў наабал Ліс, між Байель і Бэтоні на поўдні ад Эн.

Зьбіты 29 варожых самалётаў і 1 прывязаны лятучы шар. Капітан Бэртольд дайшоў 37-й паведы.

29.VI. Заходні тэатр.

Фронт Рупрэхта Баварскага: На поўначы ад Ліс узьняліся першыя штурмы англічан. Яны адбіты. Толькі ў цэнтры фронту ворагі ўварваліся ў В'е Бэркэн. Контратакай яны адкінуты на заход ад вёскі.

Фронт нямецкага Наследніка: На поўдні ад Эн французы атакавалі пасля сільнага агню. У крываўных бітвах яны адбіты. Толькі пры Кітры яны пасунуліся ўнярод. Контратакай мы адкінулі іх на вяршыны наабал вёскі. Пры Віле-Котрэ мы гналіся за ворагамі за яго ўласныя лініі і ўзялі палонных.

Зьбіты 19 варожых самалётаў. Лейтэнант Удэ дайшоў 35 паведы.

Пад Рэймсам мы ўзялі ў палон 20 італьянцаў.

30.VI. Заходні тэатр.

На поўначы ад Ліс і на поўдні ад Эн — жывейшая чынасьць артылерыі. Між Ізэр і Марн — дробныя пяхотныя стычкі.

Лейтэнант Удэ дайшоў 36 паведы на паветры.

КАЛЯ ВАЙНЫ.

ВЕНА. 30.VI. Урадова. На плоскагоры Сямі Грамад пасля найсильнейшага артылерыйскага агню ворагі пачалі штурмы проці Коль дэль Россо і Монте ді Валь Бэлья. Пасля крываўных штыховых бітв італьянцам удалося ўварвацца на нашу парадную лінію на Монте ді Валь Бэлья, але контратакай яны адтуль былі выкінуты. Ува ўсіх іншых пунктах іх штурмы зламаліся пад нашым агнём.

БЭРЛІН (В.Т.В.). Нашы падводныя лодкі ў Ірляндскім моры ізноў затапілі 20.000 т.

БЭРЛІН. У Сяродземным моры нашы падводныя лодкі ізноў затапілі 21.000 тонн.

ЛОНДОН (Рэўтэр). 28.VI. На работніцкай канфэрэнцыі, на каторай былі прадстаўнікі ўраду, была прынята рэзалюцыя з дамаганьнем паступовай рэформы грамадзкага ладу. Рэзалюцыя трэбуе соцыялізацыі прамышленасьці.

У дзень францускага нацыянальнага свята апавешчэно, што англіцкі народ гатоў бараніць Францыю нават тады, калі-б Парыж быў узяты і порты ў каналі Лямані папалі ў нямецкія рукі.

АВЕСТКІ.

КНІЖКІ ДЛЯ ШКОЛ:

Nowy lementar	30	к.
Першае чытаньне	6	”
Pierwsze czytanie	6	”
Našciniec dla małych dzieciak	1	”
Другое чытаньне	2	”
Karotki katechizm	10	”
Karotkaja historyja świataja	20	”
Karotkaje wyjaśnienie abrađoŭ R.-Katalickaho kaścioła	15	”
Kantyczka	15	”
„Boh z nami“, knižka dla na-baženstwa	40	”
Задачник для пачатковых школ год I	15	”
Zadačnik dla pačatkowych škol hod I	15	”
Zadačnik dla pačatkowych szkoi hod II i III	40	”
Гутаркі аб небе і зямлі	15	”
Кароткая гісторыя Беларусі	60	”
Karotkaja historyja Belarusi	60	”
Першая чытанка	25	”
Rodnyje ziarniaty. Knižka dla školnaho čytańnia hod II i III. U aprawie I t., bez apr.	85	”
Як правільна пісаць па беларуску (лацінск. літ.)	10	”

Вільня, Завальная 7. Беларускай Кнігарні.

Выйшаў з друку і прадаецца НОВЫ ЛЕМЭНТАР

ДЛЯ БЕЛАРУСКІХ ДЗЕТАК Я. СТАНКЕВІЧА.

Цэна 60 ф.

Дастаць можна ў Беларускай Кнігарні, — Завальная вул. 7.

Выйшла з друку і прадаецца новая кніжка НАШЫ ПЕСЬНЯРЫ

Соцыяльна-літаратурныя нарысы АНТОНА НОВІНЫ.

ЦЭНА 1 марка.

Дастаць можна ў Беларускай Кнігарні, Завальная вул. 7.

Выдавецтва В. Ластоўскага:

Выйшла з друку новая кніжка:

Выпісы з беларускай літэратуры.

Часць I, стр. 80. Цэна 1 мар. Злажыў В. Ластоўскі.

ЗЬМЕСТ: Пробкі беларускай мовы XIII—XIX стагодзьдзя. Духоўныя песьні. Народная славеснасьць.

Склад у Беларускай кнігарні, Завальная 7.

Выйшоў з друку зборнік вершоў ЯНКІ ВЯЛІНЫ:

„НА ПРЫЗЬБЕ“.

Стр. 48, цэна 40 кап.

Выйшла з друку:

„НЕЗАБУДКА“

першая пасля лемэнтара чытанка. Страніц 64, с 34-мя рысункамі.

Цэна (25 кап.) 50 фэн.

Купіць можна ў Беларускай кнігарні, Вільня, Завальная, 7.

Сухіе дрывы

адборныя. Александровіч. Маставая 12—19, ад 1 да 3 гада.

Новыя сцанічныя творы

БУТРЫМ НЯМІРА,

усцэнізаваная легенда у 2-х актах с прадэгам, Ф. Олехновіча

Цэна 50 фэн.

КАЛІСЬ,

драмат. абр. ў 2 акт. Ф. Олехновіча

Цэна 50 фэн.

БАЗЫЛІШК,

казка у 3-х актах Ф. Олехновіча

Цэна 50 фэн.

У газэтнай канторы

на Мікалаеўскім зав. № 3, кв. 18 можна атрымаць гуртам і асобныя нумэры

„РОМАНА“

і інш. мейсцовых газет.

Кантора Э. Бэргера.

КНІЖНІЦА

Віленская вул., 33

дае да чытаньня кніжкі ў беларускай, нямецкай, расейскай і французскай мовах.